

- 
- 
- 
- 
- [Jaridati1@gmail.com](mailto:Jaridati1@gmail.com)



# لتحميل الجريدة



التاريخ : 25/8/2020 - آخر تحديث : 1:13

Toggle navigation

- 
- [في الواجهة](#)
- [سياسية](#)
  - [وطنية](#)
  - [دولية](#)
  - [تقارير](#)
  - [حزبية](#)
  - [نقابية](#)
- [اجتماعية](#)
  - [نبض المجتمع](#)
  - [الشباب و المرأة](#)
  - [تربوية](#)
  - [صحية](#)
  - [تقارير](#)
  - [روبرتاجات](#)
  - [تحقيقات و إستطلاعات](#)
- [رياضية](#)
  - [الرياضة الوطنية](#)
  - [الرياضة الدولية](#)
  - [ملفات رياضية](#)
- [ثقافية](#)
  - [الملحق الثقافي](#)
  - [ادب و فكر](#)
  - [إصدارات](#)
  - [نصوص](#)
- [فنية](#)
  - [نجوم و فن](#)
  - [سينما](#)
  - [إعلام و اتصال](#)
- [حقوقية](#)
  - [عدالة و حقوق](#)
  - [حقوق الإنسان](#)
- [دينية](#)
  - [الشان الديني](#)

- [دراسات](#)
- [فسحة](#)
  - [فسحة الصيف](#)
  - [فسحة رمضان](#)
  - [منوعات](#)

## مذكرات الماريشال ليوطي عن المغرب



Like 0

Share

يوم قصفنا بقوة الدار البيضاء في 5 غشت 1907

أواصل هنا، في هذه الفسحة الجديدة، الخاصة برمضان 1438 (الموافق لسنة 2017)، ترجمة مذكرات الماريشال ليوطي، الخاصة بمهامه في المغرب. بعد أن ترجمت منذ سنين أجزاء كبيرة منها ممتدة بين سنوات 1912 و 1917. وهي مذكرات هامة جدا، كونها تعطينا كمغاربة، كونها تقدم لنا معلومات دقيقة عن كيف تشكل المغرب الحديث بعد احتلال فرنسا وإسبانيا لبلادنا، إثر توقيع معاهدة الحماية يوم 30 مارس 1912، والتي مرت عليها الآن 105 من السنوات. وأهمية هذه المذكرات، كامنة، ليس فقط في كونها وثيقة تاريخية، بل أيضا في كونها كتبت من قبل صانع قرار، لم يكن عاديا قط في تاريخ المغرب الحديث، أثناء وبعد صدمة الإستعمار، الماريشال هوبير ليوطي، أول مقيم عام لفرنسا بالمغرب.

لقد جاء إلى المغرب بعد سنوات قضاها في مدغشقر ثم بالجنوب الغربي للجزائر عند منطقة بشار، وبعدها بمدينة وهران بالجزائر، ليمارس مهام المقيم العام بالرباط ل 14 سنة كاملة. وهي أطول فترة قضاها مقيم عام فرنسي بالمغرب. ليس هذا فقط، بل أهميتها التاريخية أنها كانت مرحلة تأسيسية لشكل الإستعمار الفرنسي في إمبراطورية كان لها منطقتها الدولتي في التاريخ، في كل الشمال الغربي لإفريقيا، هي الإمبراطورية الشريفة المغربية. وأن كل أساسات الدولة الحديثة المغربية قد وضعت في تلك المرحلة، على مستوى إعداد التراب، أو التنظيم المالي، أو القضاء، أو التعليم أو الفلاحة أو المحافظة العقارية أو الجمارك. ومن خلال ما دونه في مذكراته نتتبع بدقة كيف ولدت كل تلك الترسانة التنظيمية للدولة المغربية الحديثة، بلغة صاحبها التي لا تتردد في وصف ذلك بـ «العمل الإستعماري»، المغلف بالدور الحضاري. وهي شهادة فيها الكثير من جوانب الجراءة الأدبية التي تستحق الاحترام. ثم الأساسي، أنه كرجل سياسة كتب شهادته وأرخ للأحداث عبر مذكراته الخاصة، من وجهة نظره، ولم يلد بالصمت، بل كان له حس تاريخي، يتأسس على إدراكه أنه يسجل كلمته للتاريخ.

لقد صدرت هذه المذكرات أول ما صدرت سنة 1927، أي سنة واحدة بعد مغادرته المغرب (بقي مقيما عاما بالمغرب من 1912 إلى 1926). ثم أعيد نشرها سنة 1944، في طباعة رابعة، قبل أن يعاد نشرها من قبل كلية الآداب والعلوم الإنسانية بالرباط سنة 2012، إحياء للذكرى 100 لاختيار

الرباط عاصمة للمغرب.

لنستمع لصانع من صناعات التاريخ المغربي الحديث والمعاصر، كيف يروي قصة الأحداث من وجهة نظره. أو كما قال الزعيم اليساري الفرنسي فرانسوا ميتران عن مذكراته الخاصة هو: «هذه هي الحقيقة من الجهة التي كنت أنظر منها». أي أن للحقيقة دوما جهات أخرى للرؤية والنظر، يكملها عمليا المؤرخون.

الدار البيضاء: 5 غشت 1917

رغم صعوبة الظروف العامة المحيطة، مستحيل أن لا نحكي الذكرى العاشرة للإنزال الفرنسي بالدار البيضاء، الذي تم يوم 5 غشت 1907. فذاكرة الأحداث تلك، لا تزال طازجة، والشهود لا يزالون هنا، من الأوروبيين والأهالي. لقد نزلت مفرزة من البحرية الفرنسية «غاليلو»، تحت راية ضابط الصف «بالاند»، على الشاطئ للدخول بقوة إلى المدينة، لتقديم الدعم لكمشة من الفرنسيين محاصرين بمقر القنصلية الفرنسية وبعوض الدور، من قبل الساكنة المحلية الهانجة. لقد انتشرت حينها بسرعة فتوى متطرفة ضد بناء ميناء جديد انطلقت الأشغال فيه حديثا. حيث تم ترحيل العمال وتصفية 8 أوروبيين، ضمنهم 5 فرنسيين. ما دفع المواطنين الفرنسيين المتبقين إلى الإحتماء بمقر القنصلية الفرنسية وبعوض الدور، حيث بقوا يدافعون عن حياتهم ببطولة، إلى حين وصول القوات البحرية بقيادة «بالاند»، التي ما أن دمرت باب المدينة حتى تمكنت من ولوج أزقتها وفك الحصار عن مواطنينا وإنقاذهم، وشكلوا مجموعة تحصنت هناك حتى وصلت إليهم أول فرق الجنرال «درو»، يوم 7 غشت.

كان حاضرا في تلك الذكرى العاشرة، العديد من مواطنينا الأبطال أولئك، الذين دافعوا ببطولة عن رابتننا، وسلمت لهم أوسمة عسكرية مغربية، تعرف ب «أوسمة الإستحقاق الشريفة». إذ أمام ذات الباب التي تم فتحها عنوة منذ 10 سنوات، نصبت منصة صغيرة، التي عبر أمامها، وهم يتلقون التحايا العسكرية، الناجون من تلك المواجهات، قبل الكشف عن اللوحة التذكارية، الممجة لدور القوات البحرية بقيادة «بالاند» الذي سقط بدوره في ساحة الشرف بعد ذلك سنة 1915 ببحر الأدرياتيك. ولقد اختتم ذلك الحفل بإلقائي بصفتي المقيم العام، كلمة، تبعثها زيارة ترحمية على قبور ضحايا سنة 1907: [من الفرنسيين والأوروبيين طبعاً - م -]. وهي الكلمة التي قلت فيها

ها قد مرت اليوم، عشر سنوات بالتمام والكمال، حين وضعت فرنسا قدمها فوق هذه الأرض، واخترق ضابط الصف «بالاند» الباب البحري للمدينة، ورفع عاليا بحارة «غاليلو» رابتننا بألوانها الثلاثة، فوق سطح بناية قنصليتنا.

إنه لمن المستحيل، أن تمر ذكرى مماثلة مرور الكرام. بل إنه من أجل تمجيدها ولقياس الطريق التي قطعت نلتقي اليوم، هنا بالضبط حيث وقعت تلك الأحداث، والتي حددت مصير المغرب. إن التغيير الملموس المسجل بالميناء ومحيطه، يقدم الدليل منذ بداية الحماية، على أهمية ما تم إنجازه من حينها. لكن، وكما قيل هنا منذ لحظات بكلمات معبرة، فإنها ذكرى نحياها بروح وحدوية وأخوية مع الشعب المغربي. لأنه، بالنسبة له، فإن هذه الذكرى لا تعكس منطفا للقمع والإحتلال، بل عنوانا للحرية والإنخراط في أفاق واعدة.

إن ما تعنيه، هذه الذكرى، بالنسبة لنا نحن الفرنسيين، أنها عنوان للبطلية والتضحية. وليس هناك، من هو مؤهل لتذكيرنا بفداحة ما وقع تلك الأيام، وببطولاتها، من السيد «ميغري»، الذي لم يغفل في كلمته سوى عن أمر وحيد، هو أنه كان على رأس ذلك الفريق البطل من الفرنسيين، الذي أنبأ فيه عن شجاعة مثالية، عن إصرار وعن فطنة مبادرات. ومن ضمن من ذكرنا بهم، يبرز متألنا إسما اثنين منهم، وهما روجيهما في ساحات حرب أخرى من أجل مجد فرنسا، هما «بالاند» و «ميرسي». إن ما تعنيه هذه الذكرى لنا نحن الفرنسيين، أنها كانت البداية لمرحلة حاسمة من المواجهة التي كان علينا دخولها، ضد خصمنا الشديد الصلاب (وليس المغاربة)، ذاك الذي وجدناه أمامنا سنتين قبل ذلك بطنجة، محاولا قطع الطريق أمامنا، والذي واجهه أيضا ضابطنا «أماد» بمنطقة الشاوية، حيث كان يحرض الساكنة لخلق الفتنة. والذي رأيته بأمر عيني سنة 1908، بشكل سافر. وهو نفسه الذي وجدناه سنة بعد ذلك، سيعي إلى إثارة الزوابع في موضوع الفارين من الجندية، ممن كانت صلابة الجنرال «أماد» حاسمة في مواجهتها. وهو نفسه أربع سنوات بعد ذلك، سنجده يواجهنا في أكادير. والذي منذ 1912، وأنا أجد له أثرا وبدا في كل محاولات زعزعة حمايتنا الوليدة بمدينة فاس، وأيضا (إلى جانب الهيبة، في محاولة حثيثة لتعطيل مهمتنا للسلام والحضارة. وصولا إلى تلك الأيام المجيدة ليوليوز 1914، التي سقطت فيها كل الأفتعة (1) وهو ذاته، الذي لا نزال نواجهه اليوم، فوق هذه الأرض، حيث لنا الدليل على أن أمواله وسلاحه ودعاه هو الذي يحرض ويشجع المجموعات المواجهة لنا بالشمال والوسط والجنوب، والتي تناهض النظام الذي نرسيه.

إن ما تعنيه هذه الذكرى، بالنسبة للمغاربة، أنها العنوان لنهاية الفوضى، والتفشي ونهب ثروات هذا البلد الجميل، وخيرات أهله الجادين، الأذكيا والطيبين. لقد تم ترسيم النظام، والأمن ووحدة الإمبراطورية الشريفة، تحت سلطة السلطان والمخزن (الذي يحضر إلى جانبي هنا نائب عنه، مما يهب لهذا اللقاء معنى خاص). إن الأمر ندشين لمرحلة تنموية اقتصادية واجتماعيا لم يشهد المغرب العتيق لها مثيلا من قبل. وبالنسبة للأجانب الحلفاء والأصدقاء، فإنه يقدم الضمانات على الحرية التجارية بالتساوي أمام الجميع. وأيضا اليقين، على إمكانية بقاء وتطوير عمل مؤسساتهم في أمان. وكم أنا سعيد بتواجد قناصلتهم إلى جانبي هنا.

إنه يدا في يد، بدون خلفيات أو أحكام مسبقة، أو أحقاد، يمكننا إحياء هذه الذكرى. ولقد كان متفقا أن تكون هذه الإحتفالية بدون بهرجة وبتقشف، بسبب الأوضاع التي نجتازها جميعا [يقصد ليوطي تبغات الحرب العالمية الأولى - م -]. وكم هي عظيمة المعاني التي تذكرنا بها وبالأمال التي تعد بها. وهي تلحم مئانة بحريتنا مع جيشنا، والفرنسيين مع مواطني الدول الحليفة فوق هذه الأرض، وأيضا مع الشعب المغربي، واتحاد كل القوى الحية ضد عدونا المشترك.

إن المرحلة صعبة وخطيرة، سواء هنا أو بباقي العالم. لكن، ما هو مؤكد، سواء هنا أو على الجبهة هناك في فرنسا، فإن العدو يكشف عن لهاته وضعفه، وأن قواه قد خارت. لنوحد الصفوف إذن، ولنعوذ خساراتنا بالعمل والشجاعة وتجاوز مصالحنا الذاتية، حتى نظهر، في غد انتصار الحرية القريب، بفخر واعتزاز أننا أخذنا الطريق الأصوب للإلتفاف حول ذات الراية، التي تبتها من سبقنا إلى هنا، بالدار البيضاء، منذ 10 سنوات.

هامش:

يقصد الماريشال ليوطي هنا، دولة ألمانيا، التي زار إمبراطورها «غليوم الثاني» مدينة طنجة المغربية يوم 31 مارس 1905، ثم يقصد تهديد الطرادة الألمانية باتنر بقصد مدينة أغادير المغربية سنة 1911، واتهامها بدعم حركة المقاومة المغربية المسلحة التي قادها الشيخ الهبة ماء العينين، صعودا من الصحراء والتي حرر فيها مراكز سنة 1912، وانهمز في معركة سيدي بو عثمان في طريقه لتحرير الرباط. ويقصد بتاريخ 1914 انطلاق الحرب العالمية الأولى.

[Like 0](#)[Share](#)

الكاتب : إعداد: لحسن العسبي

بتاريخ : 27/05/2017

## أخبار مرتبطة

[Like 0](#)[Share](#)

[بطاقة: الدكتور صادق جلال العظيم \(مواليد دمشق، 1934\) واحد من أهم المثقفين السوريين في القرن العشرين والسنوات المنقضية من هذا](#)

[Like 0](#)[Share](#)